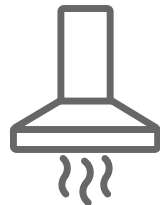


Amica

OPERATING INSTRUCTIONS
INSTRUKCJA OBSŁUGI
NÁVOD K OBSLUZE
NÁVOD NA OBSLUHU
HASZNÁLATI UTASÍTÁS
ИНСТРУКЦИЯ ЗА ОБСЛУЖВАНЕ
UPUTE ZA UPORABU
NAVODILA ZA UPORABO
UPUTSTVO ZA UPOTREBU

EN
PL
CS
SK
HU
BG
HR
SL
SR

**Kitchen extractor hood / Okap nadkuchenny /
kuchyňského odsavače / kuchynského odsávača /
tűzhely feletti páraelszívó / кухненски аспиратор /
Kuhinjska napa / Kuhinjska napa / Korpus nape**



**OTS5234I / OTS5234W / OTS6234I /
OTS6234W / OTS6235I / ST 62 BX /
OTS6235W / ST 62 BW**



IO-HOO-0745/1
(01.2019)

EN- Table of contents

NOTES ON SAFETY	6
UNPACKING	9
DISPOSAL OF OLD APPLIANCE	9
OPERATION	10
KITCHEN HOOD CONTROLS	10
OTHER IMPORTANT INFORMATION CONCERNING THE OPERATION OF THE HOOD	11
CLEANING AND MAINTENANCE	12
MAINTENANCE	12
GREASE FILTER	12
ACTIVATED CHARCOAL FILTER	12
LIGHT	12
WARRANTY AND AFTER SALES SERVICE	13
WARRANTY	13

PL- Spis treści

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA	15
ROZPAKOWANIE	19
USUWANIE ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ	19
OBSŁUGA	20
STEROWANIE OKAPEM	20
INNE WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE OBSŁUGI OKAPU	21
CZYSZCZENIE I KONSERWACJA	22
KONSERWACJA	22
FILTR PRZECIWTŁUSZCZOWY	22
FILTR WĘGLOWY	22
OŚWIETLENIE	22
GWARANCJA, OBSŁUGA POSPRZEDAŻOWA	23
GWARANCJA	23

CS- Obsah

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY	25
VYBALENÍ	28
LIKVIDACE OPOTŘEBOVANÝCH ZAŘÍZENÍ	28
OBSLUHA	29
OVLÁDÁNÍ ODSAVAČE	29
JINÉ DŮLEŽITÉ INFORMACE O OBSLUZE ODSAVAČE	30
ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA	31
ÚDRŽBA	31
PROTITUKOVÝ FILTR	31
UHĹÍKOVÝ FILTR	31
OSVĚTLENÍ	31
ZÁRUKA, POPRODEJNÍ SERVIS	32
ZÁRUKA	32

SK- Obsah

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY POUŽÍVANIA	34
ROZBALENIE	38
LIKVIDÁCIA ZARIADENÍ	38
OBSLUHA	39
OVLÁDANIE ODSÁVAČA	39
INÉ DÔLEŽITÉ INFORMÁCIE TÝKAJÚCE SA POUŽÍVANIA ODSÁVAČA	40
ČISTENIE A UDRŽBA	41
KONZERVÁCIA	41
PROTITUKOVÝ FILTER	41
UHLÍKOVÝ FILTER	41
OSVETLENIE	41
ZÁRUKA, POPREDAJNÝ SERVIS	42
ZÁRUKA	42

HU - Tartalomjegyzék

BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK	44
KICSOMAGOLÁS	48
A HASZNÁLT KÉSZÜLÉKEK ELTÁVOLÍTÁSA	48
HASZNALAT	49
PÁRAELSZÍVÓ VEZÉRLÉSE	49
A PÁRAELSZÍVÓ MŰKÖDÉSÉVEL KAPCSOLATOS EGYÉB FONTOS INFORMÁCIÓK	50
TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS	51
KARBANTARTÁS	51
ZSÍRSZŰRŐ	51
SZÉNSZŰRŐ	51
VILÁGÍTÁS	51
GARANCIA ÉS VÁSÁRLÁS UTÁNI SZERVIZ	52
GARANCIA	52

BG - Съдържание

ПРЕПОРЪКИ ОТНОСНО БЕЗОПАСНОСТТА	54
РАЗОПАКОВАНЕ	58
ОБЕЗВРЕЖДАНЕ НА ИЗНОСЕНИ УРЕДИ	58
ОБСЛУЖВАНЕ	59
УПРАВЛЕНИЕ НА АБСОРБАТОРА	59
ДРУГИ ВАЖНИ ИНФОРМАЦИИ ЗА ОБСЛУЖВАНЕТО НА АБСОРБАТОРА	60
ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА	61
ПОДДРЪЖКА	61
ФИЛТЪР ЗА МАЗНИНИ	61
ВЪГЛЕН ФИЛТЪР	61
ОСВЕТЛЕНИЕ	61
ГАРАНЦИЯ, СЛЕД ПРОДАЖБЕНО ОБСЛУЖВАНЕ	62
ГАРАНЦИЯ	62

Obsah je uzamčen

Dokončete, prosím, proces objednávky.

Následně budete mít přístup k celému dokumentu.



Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:

- 1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

**) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

- 2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přiživují na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!